



Concorso

"Pratica la pace, cambia il tuo mondo"

Prima Edizione 2014 -2015

Per cortometraggi - documentari - video art - video clip

Promosso dall'Associazione People for Peace

in cooperazione con la Fondazione Words Of Peace Global

e con il patrocinio della XII Commissione Moda, Turismo,

Relazioni Internazionali di Roma Capitale

L'Associazione People for Peace (www.people4peace.org) è stata fondata da un gruppo di persone che condividono la visione della Pace come percorso individuale di conoscenza nel senso socratico del termine e che ritengono che ogni azione di pace debba partire dalla consapevolezza dell'individuo. Riconoscendo che tale consapevolezza è possibile per chiunque.

L'Associazione opera per promuovere eventi ed iniziative finalizzate allo sviluppo e alla crescita della pace individuale per tutte le persone che lo desiderino.

REGOLAMENTO

Art.1 - Finalità

Il concorso, promosso dall'Associazione People for Peace in cooperazione con la Fondazione Words Of Peace Global e con il Patrocinio della XII Commissione Turismo, Moda e Relazioni Internazionali di Roma Capitale (di seguito collettivamente indicati anche come "Enti Promotori") è rivolto ai film-makers dai 18 anni in su. Si propone come finalità quella di analizzare e premiare (grazie al lavoro di un'attenta giuria qualificata) per le seguenti quattro categorie - cortometraggi, documentari, video-art, video-clip - opere di durata massima di 15 minuti nelle quali, in modo personale e creativo, si rifletta sul tema della pace e sulle modalità di promozione di una nuova cultura di pace dove venga testimoniato che la pace è reale e possibile dentro ognuno di noi, tra le persone, nella società, tra le nazioni e non venga percepita solo come assenza di conflitto.

I filmati potranno prendere spunto e citare al loro interno una o più delle frasi sotto elencate estratte da conferenze tenute in diversi paesi da Prem Rawat (www.wopg.org), al quale è stato concesso il titolo onorifico di "Ambasciatore di pace" da molte istituzioni



ASSOCIAZIONE PEOPLE FOR PEACE

Via Roncegno 22 - 00135 Roma - Italia - tel 06.92927743 - email: info@people4peace.org - web: people4peace.org



governative e accademiche per la sua instancabile e apprezzata opera di diffusione del messaggio di pace e le attività della sua fondazione filantropica che da anni porta aiuto a alle popolazioni in difficoltà (www.tprf.org).

1. Peace is within you. It always was, it always will be. Why wait, then? The time for peace is now!

La pace si trova dentro di te. È sempre stata lì e ci sarà sempre. Perché aspettare, allora? Il momento per la pace è adesso!

2. You are a seed that has within it so many possibilities.

Sei come un seme che ha in sé moltissime possibilità.

3. Not until the heart is touched does the human flower begin to bloom.

Il fiore dell'essere umano non sboccia fino a che non viene toccato il cuore.

4. Science can never explain to you why a sunrise looks so beautiful.

La scienza non riuscirà mai a spiegarci perché un tramonto appare così bello.

5. You are the ocean of hope. You are the ocean of kindness. You are the ocean of joy. In you is the ocean—not a river, not a lake, not a pond, but an ocean of peace.

Tu sei il mare della speranza. Sei il mare della bontà, della gioia. In te si trova il mare della pace; non un fiume, un lago, o uno stagno, ma un mare di pace.

6. The most magnificent achievement of mankind will be peace on earth.

La conquista più splendida dell'umanità sarà la pace sulla Terra.

7. One little candle can remove a room full of darkness.

Basta una candelina accesa per rischiarare una stanza completamente buia.

8. Peace is to feel the joy of being alive.

La pace è sentire la gioia di essere vivi.

9. To fly, we need not reinvent wings; we have to cut the ropes that hold us back.

Per volare non dobbiamo reinventare le ali; dobbiamo tagliare le funi che ci trattengono.

10. It is time for the citizens of the world to open their eyes and become active participants in seeking peace and what is that effort we have to make? We need to see ourselves as the source of peace.

È arrivato il momento che noi cittadini del mondo apriamo gli occhi e cerchiamo la pace in modo attivo. E come possiamo farlo? Riuscendo a vedere noi stessi come sorgente di pace.



11. There is a place of peace within the heart of every single human being.

Esiste un luogo pieno di pace nel cuore di ogni singolo essere umano.

12. What is it like to be human? It is beautiful; as beautiful as the sunset, as beautiful as the moonrise, as beautiful as the stars.

Come ci si sente ad essere umani? È bellissimo; bellissimo come il tramonto, bellissimo come la luna che sorge, come le stelle.

Art. 2 - Opere

Le opere possono essere girate su qualsiasi tipo di supporto. Qualora i filmati fossero selezionati sarà necessario inviare il link del filmato con sottotitoli in lingua inglese. Autori e produttori possono inviare un numero illimitato di film.

Non verranno prese in considerazione opere realizzate prima del mese di ottobre 2013. Per determinare la datazione dell'opera farà fede l'autocertificazione presente nella scheda di iscrizione. Ci si riserva tuttavia la facoltà di controllare la veridicità delle informazioni fornite.

Verranno altresì escluse le opere contenenti espressioni o rappresentazioni offensive o sconvenienti.

Art.3 - Selezione

Verrà selezionata una rosa di 5 finalisti per ogni categoria, i cui lavori saranno proiettati durante la manifestazione di chiusura dell'iniziativa prevista a Roma nel mese di giugno 2015.

Al termine della giornata di presentazione dei lavori dei 20 finalisti verrà premiato per ogni categoria il filmato che la giuria avrà selezionato come il più rappresentativo e originale. La selezione dei film avverrà a cura di una Giuria nominata dall'Associazione, dalla XII Commissione Turismo, Moda e Relazioni Internazionali di Roma Capitale e dalla Fondazione Words of Peace Global. Il giudizio della Giuria sarà insindacabile.

Art.4 - Processo di selezione

Il processo di selezione sotto riportato potrà subire delle modifiche temporali di cui sarà dato debito avviso ai partecipanti con comunicazione sul sito dell'associazione (www.people4peace.org). E' onere dei partecipanti connettersi al sito per avere conoscenza delle comunicazioni relative al concorso.



21 settembre: annuncio del bando

dal 21 settembre al 1 marzo: invio tramite posta del bando e della scheda di iscrizione con firma in originale (farà fede il timbro postale) al seguente indirizzo:
Associazione People for Peace, Via Roncegno, 22 - 00135 Roma

dal 21 ottobre: pubblicazione della procedura di inoltro dei filmati iscritti al concorso sul sito dell'associazione (www.people4peace.org)

1 marzo 2015: chiusura upload

1 marzo 15: aprile analisi del materiale da parte della giuria

15 aprile: annuncio dei 5 finalisti per ogni categoria

dal 15 aprile al 15 maggio 2015: invio dei filmati finalisti con sottotitoli in inglese

dal 15 maggio al 30 maggio: visualizzazione da parte di un membro della fondazione WOPG dei 20 filmati selezionati.

Giugno 2015: annuncio dei 4 vincitori (1 per categoria) e organizzazione serata evento di premiazione

Art.5 – Premio

Il premio consisterà in una somma in denaro pari a Euro 1.000 per il primo classificato di ogni categoria, mentre agli altri partecipanti verrà consegnata una targa di riconoscimento. Il premio in denaro rappresenta il riconoscimento del merito personale degli autori nonché un titolo d'incoraggiamento nell'interesse della collettività in relazione al tema della pace.

Art.6 – Dichiarazione dei diritti sull'opera e manleva nei confronti degli enti promotori

È responsabilità di chi iscrive l'opera in concorso esserne legittimamente autorizzato.

Ogni partecipante dichiara, con l'accettazione del presente Regolamento, di essere autore dell'opera, di possedere tutti i diritti sugli originali, sulle acquisizioni digitali e sulle



elaborazioni video presentate; di aver ottenuto, ove necessario, il rilascio delle dovute liberatorie delle persone e dei minori eventualmente ripresi nei filmati presentati.

Dichiara altresì di aver ottenuto le eventuali autorizzazioni dei titolari di diritti di proprietà intellettuale relativi alle musiche o a qualsiasi altra opera ai sensi della Legge 22 aprile 1941 n. 633, ripresa o comunque utilizzata nell'opera presentata in concorso.

Si obbliga inoltre a tenere indenne gli Enti Promotori da qualsivoglia pretesa di terzi in merito ai diritti sopra elencati e manleva i medesimi nel modo più ampio per sé e per i suoi successori ed aventi causa a qualsiasi titolo da ogni e qualsiasi obbligazione di corrispondere compensi di alcun genere a titolo di risarcimento danni, indennizzi, rimborsi nell'eventualità di lesione di diritti derivanti dalla utilizzazione e diffusione delle opere presentate.

Art. 7 – Diritti di proprietà intellettuale

La autorizzazioni di cui ai commi successivi determinano mere facoltà in capo agli Enti Promotori e non comportano a loro carico alcun onere o obbligo.

Ogni partecipante autorizza, nel caso sia selezionata fra i finalisti, la proiezione della propria opera durante la manifestazione di chiusura dell'iniziativa prevista a Roma i primi di giugno 2015, nonché ogni altra proiezione necessaria ai fini dello svolgimento del concorso.

Ogni partecipante la cui opera sia selezionata fra i finalisti, autorizza altresì l'inclusione della propria opera in un DVD catalogo dei lavori dei 20 finalisti del concorso. Tale DVD conterrà inoltre l'elenco di tutti i partecipanti al concorso, i quali autorizzano l'inclusione nell'elenco.

Gli autori delle opere vincitrici autorizzano la diffusione delle opere attraverso i canali della Fondazione Words Of Peace Global (WOPG), con ogni mezzo di comunicazione e diffusione.

La Fondazione si riserva il diritto di utilizzare i filmati vincenti in episodi TV, sempre che il direttore creativo della Fondazione ritenga, a suo insindacabile giudizio, che siano di qualità sufficiente e un buon riferimento al messaggio di pace di Prem Rawat.



Per le suddette proiezioni, inclusioni in DVD o cataloghi di qualsiasi tipo e diffusioni con ogni mezzo delle opere dei partecipanti non è previsto alcun compenso da parte degli Enti Promotori.

Le copie dei prodotti audiovisivi utilizzate per il concorso non saranno restituite ai partecipanti ed entreranno a far parte dell'archivio dell'associazione.

I vincitori delle varie categorie concedono in licenza non esclusiva a People For Peace e a WOPG, a titolo gratuito e senza limiti temporali, con facoltà di sublicenza, i diritti di riproduzione, diffusione, divulgazione e comunicazione al pubblico della propria opera, in forma integrale o parziale, con ogni mezzo, su qualsiasi supporto e in ogni forma, per il territorio italiano e il territorio estero.

Art. 8 - Miscellanea

La richiesta d'ammissione al Concorso implica l'accettazione incondizionata del presente Regolamento che dovrà essere firmato ed inviato in originale insieme alla scheda di iscrizione (anch'essa firmata in originale) a:

Associazione People for Peace
Via Roncegno 22 – 00135 Roma

L'Associazione People for Peace, promotrice del concorso, può prendere decisioni relative a questioni non previste dal presente Regolamento.

Art. 9 – Legge applicabile e foro competente

La legge applicabile è la legge italiana. Per ogni eventuale controversia è competente il Foro di Roma.

Firma / Signature

Ai sensi e per gli effetti di cui agli articoli 1341 e 1342 del Codice Civile, si accettano gli articoli 4,6,7,8 del presente Regolamento.

Firma / Signature